

CERN/3686
Original : anglais
13 décembre 2022

ORGANISATION EUROPÉENNE POUR LA RECHERCHE NUCLÉAIRE
CERN EUROPEAN ORGANIZATION FOR NUCLEAR RESEARCH

DEUX CENT DIXIÈME SESSION

Genève – 15 et 16 décembre 2022

CONSEIL RESTREINT

Salle du Conseil
(Bâtiment principal 503/1-001)

PROJET D'ORDRE DU JOUR

CONSEIL RESTREINT
Jeudi 15 décembre 2022 – 9 heures

<u>Point</u>	<u>Référence du document</u>	<u>Suite à donner</u>
1. Rapport sur la vérification des pouvoirs	Verbal	
2. Suivi de la réunion précédente	Verbal	
3. Adoption de l'ordre du jour	CERN/3686	Décision
4. Approbation du projet de procès-verbal de la deux cent neuvième session - Conseil restreint	CERN/3687/AR/Projet	Décision
5. Rapport du Président	Verbal	
6. Rapport de la Directrice générale	Verbal	
7. Indice de variation des coûts pour 2023	CERN/FC/6627 CERN/3688	Décision
8. Train de mesures proposé visant à atténuer l'impact de l'inflation et des prix de l'électricité sur le budget du CERN (M. R. Bello)	CERN/SPC/1194/AR/Rév. CERN/FC/6629/AR/Rév. CERN/3690/AR/Rév.	Décision
Impact d'une réduction de 20 % du temps d'exploitation des accélérateurs sur la production scientifique des expériences du CERN (M. J Mních)	CERN/SPC/1196/AR CERN/3706/AR	Information
9. Budget final de l'Organisation pour le soixante-neuvième exercice financier 2023 (M. R. Bello)	CERN/FC/6628 CERN/3689	Information
10. Faits nouveaux intervenus dans les États membres et États membres associés et présentant un intérêt pour le CERN	Verbal	
11. Comité des directives scientifiques	Verbal	
a) Rapport du Président du Comité des directives scientifiques (M. L. Rivkin)		
b) Questions au Comité des directives scientifiques		
12. Rapport du Président du Comité des finances (M. U. Dosselli)	Verbal	
13. Comité d'audit		
a) Messages clés du Comité d'audit formulé lors de sa réunion tenue les 15 et 16 novembre 2022 (M. U. Dosselli)	CERN/3691/AR	Commentaire
b) Questions au Comité d'audit		
14. Caisse de pensions du CERN : rapport du Président du Conseil d'administration de la Caisse de pensions (M. O. Malmberg)	Verbal	

CONSEIL RESTREINT
Vendredi 16 décembre 2022 – 9 heures

Point		Référence du document	Suite à donner
15.	Modifications proposées concernant le processus d'approbation des modifications apportées aux Statut et Règlement du personnel	CERN/FC/6630 CERN/3692	Décision
16.	Modifications proposées concernant la 11 ^e édition des Statut et Règlement du personnel : modifications rédactionnelles et clarification apportées aux articles S II 4.03 et R II 4.24 (congé de paternité/coparentalité)	CERN/FC/6631 CERN/3693	Décision
17.	Régime d'assurance maladie du CERN – Garantie de la couverture d'assurance maladie	CERN/FC/6632 CERN/3694	Décision
18.	Modifications proposées concernant le Statut de la Caisse de pensions du CERN liées à la refonte des programmes destinés aux nouveaux diplômés	CERN/FC/6633 CERN/3695	Décision
19.	Mandat du TREF	CERN/FC/6634/AR CERN/3696/AR	Commentaire
20.	Rapport de situation sur la participation d'États non-membres aux programmes du CERN en 2021-2022 (M ^{me} C. Warakaulle)	CERN/3697/AR	Information
21.	Rapport sur la collecte de fonds (M ^{me} C. Warakaulle)	Verbal	
22.	Rapport sur les expériences hors LHC (M. J Mnich)	Verbal	
23.	Questions relatives au HL-LHC ¹	Verbal	
a)	Rapport sur le projet HL-LHC (M. M. Lamont)	Verbal	
b)	Rapport de situation sur les améliorations de phase 2 des détecteurs (M. J Mnich)	Verbal	
24.	Questions relatives au LHC		
a)	Situation concernant le complexe d'accélérateurs (M. M. Lamont)	Verbal	

¹ Les représentants des États-Unis d'Amérique, État observateur, ont été invités à assister à l'examen des points 23 et 24 à 10 h 40 (CET)
 Les représentants du Japon, État observateur, ont été invités à assister à l'examen du point 24 à 11 15 (CET)

Point	Référence du document	Suite à donner
b) Rapport de situation sur les expériences et l'informatique LHC (M. J Mnich)	Verbal	
25. Rapport de situation sur l'étude de faisabilité du FCC (M. M. Benedikt)	Verbal	
26. Groupe des directeurs de grands laboratoires de physique des particules (LDG) Proposition d'admission au Groupe des directeurs de grands laboratoires de physique des particules (LDG) d'un grand laboratoire de physique des particules	CERN/SPC/1195/AR CERN/3683/AR	Décision
27. Calendrier pour les sessions du Conseil et les réunions de ses comités en 2024	CERN/3698/Projet	Décision
28. Confirmation des catégories d'accès attribuées aux documents à l'ordre du jour	Verbal	
29. Divers	Verbal	